

# In New York



## Gedichten

Lotte

Lola

Arjen Boswijk

Mei 2018

## **Alles kost een dollar**

We spaarden samen duizend  
dollars in een oude collectebus  
om er in New York iets mee te doen:

Naar Starbucks om dure koffie  
shoppen in Little Italy  
een Hamburger op Times Square  
en alles kost een dollar

Met de metro naar Battery Park  
en op zoek naar vage roots  
in Bushwick, Queens

Maar vooral om alles  
eens niet te betalen  
met de euro van Europa  
het saaie geld van thuis

En alles kost een dollar

## **Hamburgers in New York**

Nog niet geland  
en in deze zwarte limo  
van Queens naar Manhattan  
vonden we het Holiday Inn  
waar de bedden niet kingsize  
maar twijfelaars van toen  
waar we ons behoedzaam  
langs elkaar moeten bewegen  
om onze eigen ruimte te vinden  
in de 48e straat

We ontdekten al vroeg  
om de hoek de tent  
een pijpenla waar  
we reusachtige Hamburgers  
aten met opengesperde kaken

We waren nog niet in New York  
of Hamburg gaf ons wat  
we wilden om ons snel thuis te voelen  
in deze Amerikaanse stad

## **Aan de rand van dit land**

Ze zegt terwijl we  
de metro induiken  
van New York  
dat de Subway een nachttent  
naast een bioscoop in Groningen

En ze zegt steeds wanneer  
er weer een Starbucks in zicht komt  
dat ze koffie wil  
maar ik vind Starbucks te duur  
en ook nog eens discutabel  
gezien de recente ontwikkelingen

Zegt ze midden in Battery Park  
dat ze weer een plas moet  
maar er is geen pot voorhanden  
en ik zeg doe het maar  
tussen de agressieve eekhoorns  
in het gras maar daar zal ze  
haar kleine billen niet aan wagen

En zegt ze dat elke Japanner  
dan goed kan zien wat ik doe  
aan de rand van dit land

## **Nieuwe stewardessen naar Amerika**

Hoewel de monterre crew vrolijk  
en opgewekt in de KL 641  
de ronde doet in de Dreamliner  
die zijn weg zoekt naar New York  
bleek halverwege de vlucht  
dat er een klein tekort aan vrouwkracht

Pizzapunten en ijs moesten hun weg  
vinden naar de hongerige monden  
van driehonderd passagiers  
en een korte sollicitatie bleek voldoende  
in de pantry, in de ijle lucht  
om nieuw blauw bloed in te zetten  
in de hoge hemel

Onder leiding van vakkundige mannen  
en vrouwen liepen ze hun lange pad  
op tien kilometer tot tevredenheid  
van de purser & de passagiers

We zagen dat het goed was en dachten  
dat een nieuwe lichting was geboren  
op weg naar Amerika  
op weg naar New York

## **Tussen Times Square en Battery Park**

Ze zoeken hun weg  
ook zonder ons  
in deze slapeloze stad  
tussen Times Square  
en Battery Park

Ze weten waar ze de weg  
kunnen kwijtraken  
en houden ons vast  
met alle handen die ze hebben  
op Brooklyn Bridge en Broadway

En niemand vertelt ze  
hoe ze hier zijn  
want ze weten de weg  
naar het Flatiron Building  
via Central Park

## **Flatiron & de wind**

Het gebouw bestaat niet  
als je er voor staat  
tussen duizend anderen  
en je probeert het te vangen  
in een onmogelijke foto

Een foto waarop je  
de vorm van de hoogte deelt  
door de bizar dunne voorzijde  
terwijl je me wijst op vorm  
en dimensies  
die ooit werden bedacht in 1903  
aan de tekenafel van David Burnham

Alles inclusief stalen frame  
waar de wind in de 23d street  
vrij spel had en de rokken van de vrouwen  
deed opwaaien tot grote hoogte  
tot een glimp van naakte enkels  
tot genoeg van de mannen  
de mannen van Manhattan

## Varen langs het Franse beeld

We wisten al dat het beeld  
in het water op een lullig eilandje  
een soort voet als sukkel  
van een sokkel  
en dat Eiffel had gecorgd  
voor een Frans frame

Niemand mocht nog na 9/11  
in de kroon om te kijken  
naar de mooiste skyline  
naar de rand van Manhattan  
een eiland van indianen gekocht  
Manna Hatta

Nieuw Amsterdam werd New York  
en als je bedenkt dat we het eens verkochten  
voor zestig guldens terwijl we  
ons nu realiseren dat de kavelprijs  
p/m 15.000 dollar opbrengt  
dus de zakenmentaliteit van de Hollanders  
in de 16e eeuw stelde weinig voor  
en de Engelsen waren zakenlui en wij nog boeren

Kortom: wanneer je een eiland verkoopt  
in welke eeuw dan ook  
vraag er een goede prijs voor  
en doe het niet in de uitverkoop  
voor een big Apple & een ei



## **Ground Zero**

We zagen samen  
grote diepe ruimtes  
vol verwrongen staal  
en hulpeloze eenzame schoenen  
van verloren mensen

We konden het vandaag  
met drieduizend anderen  
nog nauwelijks begrijpen  
hoe de intense haat van enkelen  
de wereld even deed vergaan

Als toen leek iedereen  
opnieuw in shock  
maar ook was het hier & nu  
in deze stad  
alsof de tijd de wonden  
had geheeld

En de diepe gaten  
die geslagen waren  
opnieuw gevuld met toekomst

## **Bobs tamboerijn**

Vanmiddag liepen we  
neuriënd in Greenwich Village  
Bob Dylan tegen het lijf

Hij zeurde wat  
in onze oren  
over een huis  
en een zonsopgang  
en kreeg in ruil wat bier  
in een bruine kroeg

Om de hoek  
waar alles wegwoei  
in de wind op de hoeken  
van de straten van The Village:

Zijn woorden(in de wind)  
zijn oude gitaar  
en Bobs tamboerijn

## **Gele ferry**

We voeren naar de overkant  
van New York  
met de gratis gele ferry  
om terug te kijken  
naar de hoge skyline  
om een foto  
van zuidelijk Manhattan

We waren samen op de wereld  
van dit schip met toeristen  
uit Frankrijk en Japan

Ze stonden opdringerig voor ons  
duwden ons ruw opzij  
zodat we vielen voor de voeten  
van het Vrijheidsbeeld  
uit Frankrijk

## **Franse furie**

Bij de balie  
van het Holiday Inn hotel  
48th street, Hell's Kitchen  
naast de overvloedige ontbijtzaal  
met verse Earl Grey  
en koude eieren van kippen uit Queens  
maakt een spuuglelijke Francaise  
amok in een taal tussen Frans-Engels  
en Engels-Frans

Het bedeesde Afro-Amerikaanse  
meisje achter de geduldige desk  
probeert haar verschromt te begripen  
maar dan grijpt P. in

Hij roept relatief beheerst  
in zijn beste Frans (tais toi!)  
dat ze haar Franse kop moet houden  
Merde! en roept haar  
tot de orde in New York

Ze zwijgt in alle talen

## **Europa in Amerika**

We waren toe aan Europa  
in Amerika, ik bedoel dat  
China Town rook  
naar dode vissen en wierook  
en tot ons geluk ging de ene wijk  
geruisloos over in de andere

Na China kwam Italië  
we zagen de wereld veranderen  
van Azië naar Europa  
en rijst werd pasta  
en water werd wijn

Het leek er op of we kozen  
voor een restaurant in Mulberry Street  
maar kiezen was geen kiezen  
maar een door een jonge Don Corleone  
afgedwongen maaltijd  
van knisperende groene salade  
en Carbonara, gelukkig in Italië  
na China Town

## **Boven New York**

We keken na een korte hemelreis  
in de diepte van de stad  
waar misschien alleen  
iets geels bewoog  
maar bewegen bleek een eufemisme

Er kropen torren langs rechte paden  
oost-west maar ook noord-zuid  
we zagen het met verre ogen  
we zeiden dat het weliswaar  
ver was maar dat onze ogen  
ons niet bedrogen

En we wezen elkaar  
op de krochten van de stad  
waar nietand sliep  
of ooit geslapen heeft  
en we vertelden elkaar van de patronen  
die we terugzagen in een museum  
op de Veluwe in het rood  
het geel, het blauw en het zwart

En alles was hier hoog & nietig  
en alles wat we zagen  
zagen we nooit eerder  
dan in het rechthoekige museum  
op de Hoge Veluwe

## **Must have coffee**

Must have coffee  
she said today  
on 48th street  
must have coffee

But first let's connect  
sunny side up  
in lower Manhattan  
must have coffee

It's not a food issue  
if summer starts  
in a week her  
in Central Park

Must have coffee  
to go but what's  
your relationship  
with food

But there  
is a big differentie between  
need and want  
must have coffee

## **Bushwick, Brooklyn**

Hoewel in Manhattan  
zoude we gezien de geschiedenis  
moeten wonen in Bushwick, Brooklyn  
a working-class neighborhood  
gesticht door Hollandse settlers  
in koloniale tijden  
als onafhankelijk stadje

Men denkt dat dominee Boswijk,  
goed gereformeerd, er zijn schapen telde  
een kudde op Knickebocker Avenue  
maar of dat waar is en  
of hij zijn naam verengelste  
om niet uit de toon te vallen  
staat niet in de annalen



## **In these fine hotels**

De king-size bedden  
in New York  
sliepen alle nachten  
beter dan wij

Wij droomden dat we sliepen  
in de king-size bedden  
van ons hotel  
in de 48th street  
op Manhattan, NY

## **Stand clear of the closing doors**

We vonden aanvankelijk  
aanzelend de weg  
door de zwarte kelders  
van deze lage stad

Een metalen stem riep Amerikaans:  
'stand clear  
of the closing doors  
please'

We kenden de haltes  
bijna uit ons hoofd  
maar een vergissing  
lag om de hoek

We dachten 42th street  
maar dat bleek bijna 50  
en hopeloos  
uit de richting

En blauw werd rood  
en geel bleek groen  
en niemand wist nog  
waar we waren in NY

## **Times Square, NY**

We wachtten  
tot de nacht  
viel in mei  
op Times Square

Bonte boodschappen  
op de immense muren  
van bizarre musicals  
op Broadway

Bewogen standbeelden  
van hebberige mensen  
vroegen na een foto  
om onverdiende dollars

We poseerden gelaten  
met Lady Liberty  
met Spiderman  
en Minnie Mouse

Toen de nacht doofde  
ging de illusie uit  
alleen het lege plein  
bleef in de nacht alleen

## **In the streets of New York**

We went from JFK through Queens  
on the Queensboro Bridge  
by the Upper East Side  
to Lexington AVE and Midtown West  
towards 48th Street, Hell's Kitchen

We were walking to W50 St  
by subway: 'stand clear of the  
closing doors please'  
to the Flatiron district and One World  
and impressive Ground Zero

In Battery Park we found a yellow Ferry  
to Staten Island, we saw Lady Liberty standing  
next to Ellis Island and the amazing  
skyline of Manhattan

On a yellow bike we found Strawberry Fields  
and John of course, singing in the park,  
Guggenheim from the outside and ate a  
Hot Dog in the sun beside the Hudson  
on a Pier near the river

And later in China Town, we ate spaghetti  
in Little Italy, stayed at Times Square  
on a wonderful night where we danced  
with Minnie Mouse and Spiderman

At last in the Village where we met Dylan  
we sang a song about a house  
and a rising sun in New Orleans  
we were together for a while  
together in New York

## **Bach in Amerika**

We woonden even samen  
in Hell's Kitchen  
in een kleine kamer  
die vooral de eerste uren  
leek op de onderwereld  
van New York

Gestruikel over vier volle koffers  
en elkaar maar  
na een lange nacht vol dromen  
bleek de hel de hemel

We reisden later  
van Midtown naar Downtown  
en er klonk zelfs wat Bach  
in het station van Wall Street  
en ik verbaasde me daarover

Want Bach in Amerika,  
dat had ik niet verwacht



## Times Square, NY

We wachtten  
tot de nacht  
viel in mei  
op Times Square

Bonte boodschappen  
op immense muren  
van bizarre musicals  
op Broadway

Bewogen standbeelden  
van mensen  
vroegen na een foto  
om onverdiende dollars

We poseerden geduldig  
met Lady Liberty  
met Spiderman  
en Minnie Mouse

Toen de nacht doofde  
ging de illusie uit  
alleen het lege plein  
bleef in de nacht alleen

**MALL, mei 2018**



